ZUGY AD 2.1 机场地名代码和名称 Aerodrome location indicator and name

ZUGY-贵阳/龙洞堡 GUIYANG/Longdongbao

ZUGY AD 2.2 机场地理位置和管理资料 Aerodrome geographical and administrative data

1	机场基准点坐标及其在机场的位置	N26 '32.2' E106 '48.0'	
	ARP coordinates and site at AD	1600m inward THR01L	
2	方向、距离	114 °GEO, 11.0km from railway station.	
	Direction and distance from city	The second secon	
3	标高/参考气温	1138.9m/25.1 ℃(JUL)	
3	Elevation / Reference temperature	1136.9H/23.1 C(30L)	
4	机场标高位置/大地水准面波幅	/-	
4	AD ELEV PSN / geoid undulation	/-	
	磁差/年变率	1040037/	
5	MAG VAR/ Annual change	1°48′W/	
		Guizhou Airport Group CO. LTD.	
	机场管理部门、地址、电话、传真、AFS、	Guiyang Longdongbao Airport, Post code:550012	
6	电子邮箱、网址	TEL:86-851-85498024	
	AD administration, address,	FAX:86-851-85497000	
	telephone,telefax, AFS, E - mail, website	AFS:ZUGYYDYX	
		Email:gzjcws@cahs.com.cn	
7	允许飞行种类	IFR/VFR	
	Types of traffic permitted(IFR / VFR)	IPR/ VPK	
0	机场性质/飞行区指标	CIVIII (AE	
8	Military or civil airport &Reference code	CIVIL/4E	
	备注	N. I.	
9	Remarks	Nil	

ZUGY AD 2.3 工作时间 Operational hours

1	机场当局(机场开放时间) AD Administration (AD operational hours)	H24
2	海关和移民 Customs and immigration	HS or O/R
3	卫生健康部门 Health and sanitation	HS or O/R

4	航行情报服务讲解室 AIS Briefing Office	HS or O/R
5	空中交通服务报告室 ATS Reporting Office (ARO)	HS or O/R
6	气象讲解室 MET Briefing Office	HS or O/R
7	空中交通服务 ATS	HS or O/R
8	加油 Fuelling	HS or O/R
9	地勤服务 Handling	HS or O/R
10	保安 Security	HS or O/R
11	除冰 De-icing	HS or O/R
12	备注 Remarks	Nil

ZUGY AD 2.4 地勤服务和设施 Handling services and facilities

1	货物装卸设施 Cargo-handling facilities	Container platform lift (14t), baggage transporter, big and small pallets, luggage towing vehicle, fork, platform lorry
2	燃油/滑油牌号 Fuel/oil types	Nr.3 jet fuel
3	加油设施/能力 Fuelling facilities/capacity	Refueling pipeline: 139L/s, refueling pipeline truck: one pipe 17L/s, double pipes 50L/s, refueling tank truck: one pipe 20L/s, double pipes 40L/s.
4	除冰设施 De-icing facilities	10 de-icers, deicing fluid type I and type II
5	过站航空器机库 Hangar space for visiting aircraft	Nil
6	过站航空器的维修设施 Repair facilities for visiting aircraft	Routine maintenance, other maintenance and spare parts service on request in advance.

_	备注	
7	Remarks	Passenger stairs, shuttle bus, disable vehicle

ZUGY AD 2.5 旅客设施 Passenger facilities

1	宾馆 Hotels	At AD and in the city
2	餐馆 Restaurants	At AD and in the city
3	交通工具 Transportation	Passenger's coaches and taxies
4	医疗设施 Medical facilities	First-aid equipment at AD, hospital in the city
5	银行和邮局 Bank and Post Office	Bank (0100-0900) and Express Mail Service (H24) at AD
6	旅行社 Tourist Office	In the city TEL:86-851-5982377, 86-851-5984989
7	备注 Remarks	Nil

ZUGY AD 2.6 援救与消防服务 Rescue and fire fighting services

1	机场消防等级 AD category for fire fighting	CAT 8		
2	援救设备 Rescue equipment	Fire fighting: rapid intervention vehicle, heavy foam tender, primary foam tender, water tank truck, disassembly rescue truck, command car, medicament reinforcement car, dry-chemical tender. Rescue equipments: fire rescue air-cushion, air breather, air bottle, toothless cutting machine, foam generator, fume extractor, manual/hydraulic stretching plier, temperature measuring device, hydraulic hoisting jack, hydraulic cutter, electrostatic meter, resistance measuring instrument		
3	搬移受损航空器的能力 Capability for removal of disabled aircraft	aircraft towing rack, platform lorry, hoisting gasbag, mobile road surface pad, tie-down equipment, road roller, crane, overhead working truck, ground power unit		
4	备注 Remarks	Nil		

ZUGY AD 2.7 可用季节- 扫雪 Seasonal availability-clearing

1	可用季节及扫雪设备类型 Types of clearing equipment	All seasons Jet snow blowers, snow plough, snow fluid truck
2	扫雪顺序 Clearance priorities	Runway, taxiway and taxi-lane, apron
3	备注 Remarks	Nil

ZUGY AD 2.8 停机坪、滑行道及校正位置数据 Aprons, taxiways and check locations data

	停机坪道面和强度 Apron surface and strength	Surface:	CONC
1		Strength:	PCN 88/R/B/W/T(stands Nr.901-908) PCN 71/R/B/W/T(stands Nr.304-308, 304L/R, 306L/R, 611, 612, 611L/R, 612L/R) PCN 70/R/B/W/T(stands Nr.503-508) PCN 67/R/B/W/T(stands Nr.613-617) PCN 65/R/B/W/T(stands Nr.101-108, 201-206, 204L/R, 206L/R)
			PCN 63/R/B/W/T(stands Nr.207-209, 301-303, 601-610) PCN 57/R/B/W/T(stands Nr.24-27)
	滑行道宽度、道面和强度 Taxiway width, surface and strength	Width:	70m: H1, H2; 43m: B2; 39m: B3, B5, B6; 35m: H; 34m: A4, B1, B4; 31m: A8; 28.7m: A1 (east of A); 28.5m: A3, A5, A6; 23m: A, C, C21-C23, C26-C31, C4, C7, D, D10-D12, E, H3, Q, W
2		Surface:	ASPH (C4, C7) CONC (others)
		Strength:	PCN 90/F/B/W/T(C4, C7) PCN 88/R/B/W/T(A (north of A1), C, C21-C23, C26-C31, D, D10-D12, E, H, H1-H3, Q, T2) PCN 70/R/B/W/T(B, B1-B6, T1) PCN 69/R/B/W/T(A3, A5, A6, A8) PCN 68/R/B/W/T(W) PCN 67/R/B/W/T(A (south of A1))

			PCN 65/R/B/W/T(A1 (east of A), A4)
			PCN 57/R/B/W/T(A1 (west of A))
2	高度表校正点的位置及其标高	NT'1	
3	ACL location and elevation	Nil	
4	VOR/INS 校正点	NT'1	
4	VOR/INS checkpoints	Nil	
5	备注	NI:1	
5	Remarks	Nil	

ZUGY AD 2.9 地面活动引导和管制系统与标识 Surface movement guidance and control system and markings

1	航空器机位号码标记牌、滑行道引导 线、航空器目视停靠引导系统的使用 Use of aircraft stand ID signs, TWY guide lines and visual docking / parking guidance system of aircraft stands	Taxiing guidance signs at all intersections of TWY and RWY and at all holding positions. Guide lines at all TWY and apron. Aircraft stand identification sign board at apron. Marshaller guidance is available for all aircraft.			
	跑道和滑行道标志及灯光 RWY and TWY marking and LGT	RWY markings	THR, DTHR, RWY designation, center line, edge line, TDZ, aiming point marking.		
		RWY lights	Center line, edge line, THR, wing bar, RWY end.		
2		TWY markings	Center line, edge line, taxiway holding position, no-entry.		
		TWY lights	Center line, edge line, rapid exit taxiway indicator lights, stop bars, RWY guard lights.		
3	停止排灯	C21-C23, C26, C31, D10-D12			
J	Stop bars	C21-C23, C20, C31,	D10-D12		
	备注	Plus aprop adga lina	lights		
4	Remarks	Blue apron edge line lights.			

ZUGY AD 2.10 机场障碍物 Aerodrome obstacles

Obstacles within a circle with a radius of 15km centered on ARP									
序号 障碍物类型(*代表 磁方位 距离 海拔高度 影响的飞行程序及起飞									
Serial Nr.	有灯光)	BRG	DIST(m)	Elevation(m)	航径区	Remarks			
	Obstacle	(MAG)(degree)			Flight procedure / take -				
	type(*Lighted)				off flight path area				
					affected				
1	MT	012	7992	1258.4	01L/R take-off path				

序号	障碍物类型(*代表	磁方位	距离	海拔高度	影响的飞行程序及起飞	备注
Serial Nr.	有灯光)	BRG	DIST(m)	Elevation(m)	航径区	Remarl
	Obstacle	(MAG)(degree)			Flight procedure / take -	
	type(*Lighted)				off flight path area	
					affected	
2	MT	015	8135	1288.2	01L/R take-off path	
3	MT	017	8343	1330.0	01L/R take-off path	
4	MT	019	8526	1335.1	01R take-off path	
5	MT	021	8940	1351.0	01L/R departure	
					01L/R departure,	
6	MT	021	9257	1364.0	19L/R GP INOP,	
O	141 1	021	7231	1304.0	VOR/DME final	
					approach	
7	MT	029	14204	1434.3	19L/R VOR/DME final	
,	1411	02)	14204	1434.3	approach	
8	MT	052	2328	1231.7	19L/R GP INOP missed	
8	171 1	032	2328	1231.7	approach	
9	MT	068	5686	1357.0	Circling for CAT B	
10	MT	097	10830	1488.1	Circling for CAT D	
11	MT	103	2300	1295.0	Circling for CAT A	
12	MT	109	2318	1290.6		
13	MT	165	9299	1459.3	Circling for CAT C	
14	MT	174	5303	1298.0		
15	MT	177	11203	1411.7	19L/R departure	
16	MT	180	10809	1408.7	19L/R departure	
17	MT	181	8618	1317.0	01L VOR/DME final	
17	IVI I	101	8018	1317.0	approach	
					01R GP INOP, 01L	
18	MT	183	14480	1478.0	VOR/DME final	
					approach	
19	MT	187	5594	1245.4	19L/R take-off path	
20	MT	187	9217	1274.3	19L/R take-off path	

序号	障碍物类型(*代表	磁方位	距离	海拔高度	影响的飞行程序及起飞	备注
Serial Nr.	有灯光)	BRG	DIST(m)	Elevation(m)	航径区	Remark
	Obstacle type(*Lighted)	(MAG)(degree)			Flight procedure / take - off flight path area affected	
21	MT	188	6087	1248.8	19L/R take-off path	
22	MT	188	11564	1361.1	19L/R take-off path	
23	МТ	192	6513	1253.1	19L/R take-off path	
24	МТ	194	7124	1275.2	19L/R take-off path, 01L/R GP INOP final approach	
25	МТ	197	3967	1205.9	19R take-off path	
26	MT	197	7754	1242.9	19R take-off path	
27	Iron TWR	198	8997	1259.2	19R take-off path	
28	MT	351	7953	1375.5	19R VOR/DME final approach	
29	МТ	357	8081	1300.8	19L VOR/DME final approach	

Obstacles between	Obstacles between two circles with the radius of 15km and 50km centered on ARP										
序号 Serial Nr.	障碍物类型(*代表 有灯光) Obstacle type(*Lighted)	磁方位 BRG (MAG)(degree)	距离 DIST(m)	海拔高度 Elevation(m)	影响的飞行程序及起飞 航径区 Flight procedure / take - off flight path area affected	备注 Remarks					
1	TV TWR	002	23526	1680	19L/R ILS/DME, VOR/DME intermediate approach						
2	Iron TWR	079	20929	1712							
3	Iron TWR	085	19372	1864							
4	Iron TWR	086	18806	1825							

Obstacles between	een two circles with the	radius of 15km and	l 50km centered	l on ARP		
序号 Serial Nr.	障碍物类型(*代表有灯光)	磁方位 BRG	距离 DIST(m)	海拔高度 Elevation(m)	影响的飞行程序及起飞 航径区	备注 Remarks
Seriai IVI.	Obstacle type(*Lighted)	(MAG)(degree)	DIST(III)	Elevation(m)	Flight procedure / take - off flight path area affected	Remarks
5	Iron TWR	087	16897	1806		
6	Iron TWR	087	17540	1804		
7	Iron TWR	087	22680	1861		
8	Iron TWR	087	23325	1836		
9	Iron TWR	087	23937	1882		
10	Iron TWR	087	24262	1895		
11	Iron TWR	087	24834	1887		
12	Iron TWR	088	24556	1897	MSA 19L/R ILS/DME, VOR/DME initial approach ATC-SMAC sector 1	K001
13	Iron TWR	089	20876	1859		
14	Iron TWR	089	21174	1878		
15	Iron TWR	089	21432	1879		
16	Iron TWR	089	21982	1890		
17	MT	098	141037	2179	ATC-SMAC sector 2	K002 with plants 15m
18	MT	113	57205	1961	ATC-SMAC sector 3	K003 with plants 15m
19	Iron TWR	135	30421	1807		
20	Iron TWR	139	20918	1759		
21	Iron TWR	141	28389	1786		
22	Iron TWR	142	21322	1734		

Obstacles betw	een two circles with the	radius of 15km and	1 50km centered	l on ARP		
序号 Serial Nr.	障碍物类型(*代表 有灯光) Obstacle type(*Lighted)	磁方位 BRG (MAG)(degree)	距离 DIST(m)	海拔高度 Elevation(m)	影响的飞行程序及起飞 航径区 Flight procedure / take - off flight path area affected	备注 Remark
23	Iron TWR	142	22013	1734		
24	Iron TWR	145	27117	1808		
25	Iron TWR	147	25808	1796		
26	Iron TWR	150	23727	1782		
27	Iron TWR	150	24907	1800		
28	Iron TWR	01L/R ILS/DME, 01L 152 24868 1836 VOR/DME initial approach				
29	Iron TWR	153	23256	1781		
30	Iron TWR	154	23097	1789		
31	Iron TWR	157	22707	1757		
32	Iron TWR	158	22676	1736		
33	Iron TWR	161	48705	1700		
34	Iron TWR	165	48537	1820		
35	Iron TWR	167	24589	1795	ATC-SMAC sector 4	K004
36	Iron TWR	167	26359	1822		
37	Iron TWR	169	23602	1768		
38	Iron TWR	170	23559	1782		
39	Iron TWR	170	23731	1780		
40	Iron TWR	171	24872	1771		
41	Iron TWR	172	29649	1710		
42	Iron TWR	173	23529	1781	19L/R departure, 01L/R ILS/DME, 01L VOR/DME intermediate approach	
43	Iron TWR	175	29792	1689		

Nil

Obstacles between two circles with the radius of 15km and 50km centered on ARP									
序号 Serial Nr.	障碍物类型(*代表有灯光) Obstacle type(*Lighted)	磁方位 BRG (MAG)(degree)	距离 DIST(m)	海拔高度 Elevation(m)	影响的飞行程序及起飞 航径区 Flight procedure / take - off flight path area affected	备注 Remarks			
44	Iron TWR	179	28825	1711					
45	Iron TWR	181	28414	1715					
46	Iron TWR	185	28181	1743					
47	MT	187	18115	1474	01L GP INOP final approach				
48	Iron TWR	188	29317	1750					

ZUGY AD 2.11 提供的气象信息、机场观测与报告 Meteorological information provided & aerodrome observations and reports

1	相关气象台的名称 Associated MET Office	Guizhou ATMB MET Observatory of CAAC
2	气象服务时间;服务时间以外的责任气象 台 Hours of service, MET Office outside hours	H24, -
3	负责编发 TAF 的气象台;有效时段;发布间隔 Office responsible for TAF preparation,Periods of validity; Interval of issuance	Guizhou ATMB MET Observatory Forecast Office of CAAC; 24HR; 6HR
4	趋势预报发布间隔 Issuance interval of trend forecast	1HR
5	所提供的讲解/咨询服务 Briefing/consultation provided	P, T
6	飞行文件及其使用语言 Flight documentation, Languages used	Chart, International MET Codes, Abbreviated Plain Language Text Ch, En
7	讲解/咨询服务时可利用的图表和其它信息 Charts and other information available for	Synoptic charts, significant weather charts, upper W/T Charts, satellite and radar material, AWOS Real-time Data, numerical weather prediction

	briefing or consultation	chart.				
	提供信息的辅助设备					
8	Supplementary equipment available for providing information	Fax, MET Service Terminal				
	提供气象情报的空中交通服务单位					
9	ATS units provided with information	ACC, APP, TWR, flight service office				
	观测类型与频率/自动观测设备					
10	Type & frequency of observation/Automatic observation equipment	Hourly plus special observation/Yes				
	气象报告类型及所包含的补充资料					
11	Type of MET Report & supplementary information included	METAR, SPECI				
		RVR EQPT				
		A: 110m E of RCL01L, 410m inward THR01L				
		B: 110m E of RCL01L, 1600m inward THR19R				
		C: 110m E of RCL01L, 440m inward THR19R				
		D: 120m E of RCL01L, 410m inward THR01L				
		E: 110m E of RCL01L, 1580m inward THR19R				
		F: 120m E of RCL01L, 410m inward THR19R				
		G: 110m E of RCL01R, 381m inward THR01R				
		H: 110m E of RCL01R, 1885m inward THR01R				
		J: 110m E of RCL19L, 359m inward DTHR19L				
12	观测系统及位置	SFC wind sensors				
12	Observation System & Site(s)	01L: 120m E of RCL01L, 395m inward THR01L				
		19R: 120m E of RCL19R, 395m inward THR19R				
		centre of 01L/19R: 120m E of RCL01L/19R, 1590m inward THR19R				
		01R: 115m E of RCL01R, 416m inward THR01R				
		19L: 115m E of RCL19L, 364m inward DTHR19L				
		centre of 01R/19L: 115m E of RCL01R/19L, 1925m inward THR01R				
		Ceilometer				
		01L: 110m E of RCL01L, 395m inward THR01L				
		19R: 110m E of RCL19R, 395m inward THR19R				
		01R: 110m E of RCL01R, 371m inward THR01R				
		19L: 110m E of RCL19L, 319m inward DTHR19L				
13	气象观测系统的工作时间	H24				

	Hours of operation for meteorological observation system	
14	气候资料 Climatological information	Climatological AVBL
15	其他信息 Additional information	Aerodrome warning, terminal area warning, windshear alarm/warning TEL: 86-851-85498197

ZUGY AD 2.12 跑道物理特征 Runway physical characteristics

跑道号码 Designations RWY NR	真方位和磁方 位 TRUE &MAG BRG	跑道长宽 Dimensions of RWY(m)	跑道强度(PCN), 跑道道面/停止 道道面 RWY strength (PCN), RWY surface / SWYsurface	着陆入口坐标及 高程异常 THR coordinates and geoid undulation	跑道入口标高,精密进近 跑道接地带最高标高 THR elevation and highest elevation of TDZ of precision APP RWY
1	2	3	4	5	6
01L	010 GEO 012 MAG	3200×45	68/R/B/W/T CONC/-		THR1138.9m TDZ1138.9m
19R	190 GEO 192 MAG	3200×45	68/R/B/W/T CONC/-		THR1137.1m TDZ1137.1m
01R	010 GEO 012 MAG	4000×45	88/R/B/W/T CONC/-		THR1137.6m TDZ1136.7m
19L	190 GEO 192 MAG	4000×45	88/R/B/W/T CONC/-		THR1133.6m DTHR1134.3m TDZ1135.3m
跑道-停止道坡度 Slope of RWY-SWY	停止道长宽 SWY dimensions(m)	净空道长宽 CWY dimensions(m)	升降带长宽 Strip dimensions(m)	无障碍物区 OFZ	跑道端安全区长宽 RWY end safety area dimensions(m)
7	8	9	10	11	12
See AOC	Nil	220×150	3320×280	Nil	240×120
See AOC	Nil	220×150	3320×280	Nil	240×120
See AOC	Nil	Nil	4120×280	Nil	240×120
See AOC	Nil	Nil	4120×280	Nil	240×120
Remark:					

RWY01L/19R CLSD due to WIP. RWY01L/19R and RWY01R/19L: both grooved, shoulder width 7.5m on each side. The distance between the two parallel RCL is 365m. The end of RWY01R is 800m northwards to the end of RWY01L. THR19L displaced 200m inwards.

ZUGY AD 2.13 公布距离 Declared distances

跑道号码	可用起飞滑跑距离	可用起飞距离	可用加速停止距离	可用着陆距离	备注			
RWY Designator	TORA(m)	TODA(m)	ASDA(m)	LDA(m)	Remarks			
1	2	3	4	5	6			
01L	3200	3420	3200	3200	NOT AVBL			
19R	3200	3420	3200	3200	NOT AVBL			
01R	4000	4000	4000	4000	Nil			
19L	4000	4000	4000	3800	THR displaced 200m inwards			
Remarks: RWY01L/19R CLSD due to WIP								

ZUGY AD 2.14 进近和跑道灯光 Approach and runway lighting

	进近灯		目视进近坡					
	类型、	入口灯	度指示系统(跑道中心线灯	跑道边灯长		台上学 师
跑道	长度、	颜色、	跑道入口最	接地地带	长度、间隔、	度、间隔、颜	跑道末端	停止道灯
代号	强度	翼排灯	低眼高), 精	接地地市 灯长度	颜色、强度	色、强度	灯颜色	长度、颜 色 SWY
RWY	APCH	THR	密进近航道	り 不浸 TDZ LGT	RWY Center	RWY edge	RWY end	E SW1
Desig	LGT	LGT	指示器	LEN	line LGT LEN,	LGT LEN,	LGT	LEN,
nator	type	colour	VASIS	LEN	spacing,	spacing,	colour	colour
	LEN	WBAR	(MEHT)		colour, INTST	colour, INTST		colour
	INTST		PAPI					
1	2	3	4	5	6	7	8	9
01L	PALS CAT I* 900m LIH	GREEN Yes	PAPI LEFT 430m inward THR01L 3°	Nil	3200m** spacing 30m	3200m***** spacing 60m	RED	Nil
19R	PALS CAT I* 900m LIH	GREEN Yes	PAPI LEFT 420m inward THR19R	Nil	3200m** spacing 30m	3200m**** spacing 60m	RED	Nil

跑道 代号 RWY Desig nator	进近灯 类型、 长度、 强度 APCH LGT type LEN INTST	入口灯 颜色、 翼排灯 THR LGT colour WBAR	目视进近坡 度指示系统(跑道高),精 密进近新 指示器 VASIS (MEHT) PAPI	接地地带 灯长度 TDZ LGT LEN	跑道中心线灯 长度、间隔、 颜色、强度 RWY Center line LGT LEN, spacing, colour, INTST	跑道边灯长 度、间隔、颜 色、强度 RWY edge LGT LEN, spacing, colour, INTST	跑道末端 灯颜色 RWY end LGT colour	停止道灯 长度、颜 色 SWY LGT LEN, colour
01R	PALS CAT I* 900m VRB LIH	GREEN Yes	PAPI LEFT 515m inward THR01R 3°	Nil	4000m*** spacing 15m	4000m***** spacing 60m	RED	Nil
19L	PALS CAT I* 900m VRB LIH	GREEN Yes	PAPI LEFT 418m inward displaced THR19L 3°	Nil	3800m**** spacing 15m	4000m***** spacing 60m	RED	Nil

Remarks:

ZUGY AD 2.15 其他灯光,备份电源 Other lighting, secondary power supply

1	机场灯标/识别灯标位置、特性和工作时间 ABN/IBN location, characteristics and hours of operation	Nil
2	着陆方向标/风向标位置和灯光 LDI/WDI location and LGT	WDI: 01L:90m west of RCL01L, 440m inward THR01L. 01R:78m west of RCL01R, 515m inward THR01R.

^{*}SFL

^{**}up to 2300m WHITE VRB LIH, 2300-2900m RED/WHITE VRB LIH, 2900-3200m RED VRB LIH

^{***}up to 3100m WHITE VRB LIH, 3100-3700m RED/WHITE VRB LIH, 3700-4000m RED VRB LIH

^{****}up to 2900m WHITE VRB LIH, 2900-3500m RED/WHITE VRB LIH, 3500-3800m RED VRB LIH

^{*****}up to 2600m WHITE VRB LIH, 2600-3200m YELLOW VRB LIH

^{******}up to 3400m WHITE VRB LIH, 3400-4000m YELLOW VRB LIH

		19L:78m east of RCL19L, 418m inward DTHR19L.
		19R:90m east of RCL19R, 430m inward THR19R.
3	滑行道边灯和中线灯	Plus adea line lights aroon contanting lights
3	TWY edge and center line lighting	Blue edge line lights, green center line lights
4	备份电源/转换时间	Secondam mouran cumulu queilable/ LIDS 1a Discal comerctor 15a
4	Secondary power supply/switch-over time	Secondary power supply available/ UPS 1s, Diesel generator 15s
5	备注	Nil
3	Remarks	INII

ZUGY AD 2.16 直升机着陆区域 Helicopter landing area

1	TLOF 坐标或 FATO 入口坐标及大地水准面 波幅 Coordinates TLOF or THR of FATO Geoid undulation	Nil
2	TLOF 和/或 FATO 标高(m/ft) TLOF and/or FATO elevation (m/ft)	Nil
3	TLOF 和 FATO 区域范围、道面、强度和标志 TLOF and FATO area dimensions, surface, strength, marking	Nil
4	FATO 的真方位和磁方位 True and MAG BRG of FATO	Nil
5	公布距离 Declared distance available	Nil
6	进近灯光和 FATO 灯光 APP and FATO lighting	Nil
7	备注 Remarks	Nil

ZUGY AD 2.17 空中交通服务空域 ATS airspace

名称 Designation	水平范围 Lateral limits	垂直范围 Vertical limits	备注 Remarks
----------------	---------------------	----------------------	------------

名称 Designation	水平范围 Lateral limits	垂直范围 Vertical limits	备注 Remarks
Guiyang tower control area	A circuit, 2 arcs with radius 13km centered at both RWY01L/19R THR centers and 2 parallel lines of 13km from RWY01L/19R centerline.	GND-1800m(QNH)	
Fuel Dumping Area	N270420E1071430 - N270420E1072820 - N264200E1073030 - N263440E1071430 - N270420E1071430	Above 5100m(excluded)	
Altimeter setting region and TL/TA	Same as Guiyang APP area.	TL 3600m TA 3000m 3300m(QNH≥1031hPa) 2700m(QNH≤979hPa)	

ZUGY AD 2.18 空中交通服务通信设施 ATS communication facilities

服务名称 Service Designation	呼号 Call sign	频率 Frequency (MHz)	工作时间 Hours of operation	备注 Remarks
1	2	3	4	5
ATIS		127.05	H24	D-ATIS available
APP	Guiyang Approach	APP01:126.05(119.45)	H24	
APP	Guiyang Approach	APP02:119.025(119.725)	by ATC	Contact ZUGYAP01 when ZUGYAP02 U/S.
APP	Guiyang Approach	APP03:120.075(119.45)	by ATC	Contact ZUGYAP01 when ZUGYAP03 U/S.
APP	Guiyang Approach	APP04:119.15(119.725)	by ATC	Contact ZUGYAP01 when ZUGYAP04 U/S.
TWR	Guiyang Tower	118.3(118.05)	H24	
GND	Guiyang Delivery	Delivery:121.8(121.65)	by ATC	DCL available
GND	Guiyang Ground	GND:121.6(121.65)	2330-1600(Next day) or by ATC	
APN	Guiyang Apron	121.7(121.975)	H24	

服务名称 Service Designation	呼号 Call sign	频率 Frequency (MHz)	工作时间 Hours of operation	备注 Remarks
OP-CTL	Guiyang Operational	130.65	H24	
EMG		121.5	H24	

ZUGY AD 2.19 无线电导航和着陆设施 Radio navigation and landing aids

设施名称和类型 Name and type of aid	识别 ID	频率 Frequency	发射天线位置、坐标 Antenna site coordinates	DME 发射天线标 高 Elevation of DME transmitting antenna	备注 Remarks
1	2	3	4	5	6
Guiyang VOR/DME	KWE	114.3MHz CH90X	N26°31.4′ E106°47.7′ 204 MAG/1942m FM ARP	1178m	
OM 01L		75MHz	192 °MAG/ 9067m FM THR01L		
MM 01L		75MHz	192 °MAG/ 1005m FM THR01L		
IM 01L		75MHz	192 MAG/ 260m FM THR01L		
LOC 01L ILS CAT I	IGG	111.1MHz	012 °MAG/220m FM end of RWY01L		
GP 01L		331.7MHz	130m E of RCL 01L, 348m inwards THR01L		Angle 3 ° RDH 16.3m
DME 01L	IGG	CH48X (111.1MHz)		1140m	Co-located with GP 01L
LOC 01R ILS CAT I	ILR	111.35MHz	012 MAG/ 290m FM end of RWY01R		
GP 01R		332.15MHz	120m E of RWY01R, 366m inward THR01R		Angle 3° RDH 17.1m

设施名称和类型 Name and type of aid	识别 ID	频率 Frequency	发射天线位置、坐标 Antenna site coordinates	DME 发射天线标 高 Elevation of DME transmitting antenna	备注 Remarks
DME 01R	ILR	CH50Y (111.35MHz)		1165m	Co-located with GP
LOC 19L ILS CAT I	IDL	111.55MHz	192 MAG/290m FM end of RWY19L		
GP 19L		332.75MHz	120m E of RCL 19L, 314m inward DTHR19L		Angle 3 ° RDH 16.3m
DME 19L	IDL	CH52Y (111.55MHz)		1165m	Co-located with GP
OM 19R		75MHz	012 °MAG/ 10720m FM THR19R		CLSD
MM 19R		75MHz	012 °MAG/ 1150m FM THR19R		CLSD
IM 19R		75MHz	012 MAG/ 260m FM THR19R		
LOC 19R ILS CAT I	IGY	109.3MHz	192 °MAG/ 220m FM end of RWY19R		
GP 19R		332.0MHz	130m E of RCL 19R, 348m inwards THR19R		Angle 3 ° RDH 16.9m
DME 19R	IGY	CH30X (109.3MHz)		1140m	Co-located with GP

ZUGY AD 2.20 本场飞行规定

ZUGY AD 2.20 Local traffic regulations

1. 机场使用规定

1. Airport operations regulations

1.1 除经西南管理局批准外,禁止未安装二次雷达应答机的航空器起降。

1.1 Take-off/landing of aircraft without SSR transponder is forbidden unless authorized by CAAC

Southwest Regional Administration.

1.2 所有技术试飞需事先申请,并在得到空中交通管制部门批准后方可进行;

1.2 Each and every technical test flight shall be filed in advance and conducted only after clearance has been obtained from ATC.

1.3 前往本场落地的重型机或 B757 在首次联系进近 及塔台管制员时,应主动报告航空器机型和尾流类 型。 1.3 Heavy aircraft or B757 should report the aircraft's type and wake category when contact APP or TWR at the first time.

1.4 本场提供数字化放行系统(DCL)服务。

1.4 DCL service is implemented at this aerodrome.

1.4.1 航空器计划起飞(ETD)前35min 内可开始向空中交通管制部门(ATC)发送 DCL 申请,收到 DCL 后须向放行席进行复诵并守听(放行席关闭后由地面席或塔台席代理放行工作)。

1.4.1 Flight crews shall send the DCL request to ATC within 35min before ETD. When the flight crew receive the DCL, repeat and keep listening to Delivery (GND or TWR will work if Delivery is closed).

1.4.2 当 DCL 申请失败或者无法使用 DCL 时, 航空 器驾驶员可联系管制员申请语音放行。语音放行许 可前必须收听通播,申请放行许可时须向管制员通 报通播代号,收到管制放行许可后进行逐一复诵。 1.4.2 If DCL request failed or DCL service was not available, the flight crew can contact ATC for voice clearance. Listen to ATIS before applying for ATC clearance, report to the controller about the ATIS code, and repeat after receiving the clearance.

1.5 本场场面监视系统已投入使用,进场航空器在着 陆脱离跑道后,离场航空器在申请推出开车并挂好 拖车后,均应开启应答机地面模式。 1.5 The surface surveillance system is implemented at this aerodrome. The transponder should be set on ground mode after the landing aircraft vacating RWY or departure aircraft obtain push-back and start-up clearance and hang up the trailer.

2. 跑道和滑行道的使用

2. Use of runways and taxiways

2.1 跑道运行规则

2.1.1 跑道更换方向规定

当跑道顺风分量达到 3.5m/s, 且有继续增大趋势时, 管制员将启动跑道转换工作。在转换使用跑道方向 过程中,使用跑道的顺风分量大于 3.5m/s 但不大于 5m/s 时,管制员通知机组地面风向、风速后,如果 因航空器性能限制等原因无法接受时, 机组应立即 告知管制员,并听从其进一步指令。当跑道顺风分 量大于 5m/s, 应停止顺风起降。

2.1.2 起飞及着陆的航空器占用跑道时间要求

2.1.2.1 起飞航空器从等待位置到对正跑道时间应控 制在 60s 以内。 航空器驾驶员得到起飞许可后, 应当 立即起飞,在60s内不能起飞的,航空器驾驶员应再 次请求起飞许可。

2.1.2.2 着陆航空器从接地到完全脱离跑道的时间应 在 60s 内, 并尽量使用快速脱离道。如机组认为无法 在上述要求的时间内完成, 需在着陆前通知管制员。

2.1.2.3 使用快速脱离道滑出时速度限制为 93km/h 2.1.2.3 The speed of exiting from the rapid exit taxiway

2.1 RWY operation rules

2.1.1 RWY conversion procedure

If downwind speed reaches 3.5m/s with a tendency to continue to increase, ATC starts to change the direction of RWY in use. If the downwind speed is more than 3.5m/s but not more than 5m/s, ATC will notify the flight crew about the wind speed and direction. If the flight crew can not conduct ATC instructions according to the aircraft's performance or other reasons, inform ATC as soon as possible, and follow further instructions. If downwind is more than 5m/s, stop to take off or land.

2.1.2 Time requirements of RWY occupancy

2.1.2.1 Time needed for the take-off aircraft from waiting at the holding position to finishing RWY alignment shall be less than 60s. After getting take-off clearance, the aircraft shall take off as soon as possible. If it can't take off within 60s, the flight crew shall apply for take-off clearance again.

2.1.2.2 The landing aircraft should fully vacate RWY within 60s after touching down, and try to use the rapid exit taxiway. If the flight crew consider that they can not fulfil the requirements, inform ATC before landing.

以下。通常禁止航空器在快速脱离道上等待,以免 影响后续航空器的起降。 should be less than 93km/h. Generally it's forbidden for aircrafts to hold on the rapid taxiway, so as not to affect further taking-off or landing.

2.1.2.4 运行中, 航空器驾驶员若不能满足上述占用 跑道时间要求, 应尽早通知管制员。 2.1.2.4 If the flight crew can not satisfy the time requirements of RWY occupancy, inform the controller as soon as possible.

2.1.3 跑道等待位置及使用规定

2.1.3 RWY holding positions and the rules

2.1.3.1 航空器在进入跑道前,必须在指定的跑道等 待位置等待管制员的指令。 2.1.3.1 The aircraft must hold for ATC instructions at the designated RWY holding position before entering RWY.

2.1.3.2 航空器未获得管制员许可, 机头越过跑道等 待位置标志时, 应立即向管制员报告。 2.1.3.2 If the aircraft's nose exceeds the RWY holding position marking without ATC clearance, report to ATC as soon as possible.

2.1.4 人员、车辆要求:禁止任何人员、车辆在本场运行时段穿越跑道、滑行道。必须穿越时,须事先经过空管塔台同意后才能穿越。

2.1.4 Requirements about person/vehicle:

Any person or vehicle is prohibited to go across a RWY or TWY without TWR clearance when the aerodrome in operation.

2.2 滑行道使用规定

2.2 TWY rules

2.2.1 航空器具体滑行路线以管制员指令为准。除管制员特别要求外,使用 01R、19L 跑道地面常规滑行路线如下:

2.2.1 Aircraft taxiing routes will be instructed by ATC.

The regular taxiing routes are listed as follows when

RWY01R or RWY19L in use:

RWY operation mode	Take-off/ Landing	Route number	Route description
--------------------	-------------------	--------------	-------------------

01D	010		A4-C7-C-C31-Hold at the
01R	01R	Route 1	holding position of
Single	Take-off		RWY01R
01R	01R	Route 2	C4-W-A1-Hold out of
Single	Landing	Route 2	TWY A, nose to west.
19L	19L		A-H3-H-Q-C-C21-Hold at
		Route 3	the holding position of
Single	Take-off		RWY19L
19L	19L	Doute 4	C-C7-A4-Hold out of
Single	Landing	Route 4	TWY A

2.2.2 滑行道 D10 以南的 E、D11、D12 滑行道区域为 01R 跑道 ILS 下滑台的保护区,向北运行时,航空器进入此区域前注意听从管制指令,避免误入此区域干扰 01R ILS 下滑台信号。

2.2.2 The critical area for GP signals of ILS 01R includes TWY E(south of TWY D10), TWY D11 and TWY D12. When RWY 01R in use, the aircraft shall follow ATC instructions before entering into this area to avoid interfering with GP signals.

2.3 机动区冲突多发地带运行要求

航空器在以下区域运行时需格外小心,进入时须识别滑行道标志,注意听从管制员指令。

2.3 Hot spot procedure

Pay more attention in these areas below, identify TWY markings and follow the ATC's instructions.

2.3.1 HS1 (H3 与 A、H 连接区域):

注意识别地面等待标志,观察地面滑行线路。

2.3.1 HS1(intersections of TWY H3, A and H):

Pay more attention to the holding markings and the taxiing route.

2.3.2 HS2 (A 与 A1 交叉区域):

避免误入南航机坪(24-27号停机位区域)。

2.3.2 HS2(intersections of TWY A and A1):

Avoid taxiing into the apron with parking stands Nr.24-27.

2.3.3 HS3 (A 与 A4 交叉区域):

此区域交叉道口较多, 避免滑错或误入跑道。

2.3.4 HS4 (A 与 B6 交叉区域):

注意 B6 道口的翼展限制。

2.3.5 HS5 (C4、C26 与 01L、01R 跑道连接区域): 注意防范跑道侵入风险。C4 北面的 C 滑行道未接通, 避免误滑入此区域。

2.3.6 HS6 (C7 与 C 连接区域):

此区域为交叉道口,注意观察滑行线路,避免滑错造成冲突。

2.3.7 HS7 (C31、D10与 01R/19L 跑道连接区域): 此区域为航空器进出 901-908 机位的地面滑行路线, 由于要穿越跑道 01R/19L,运行风险极大,航空器须 加强对管制指令的监听和对此区域的观察。 2.3.3 HS3(intersections of TWY A and A4):

Avoid RWY incursion.

2.3.4 HS4(intersections of TWY A and B6):

Pay attention to wing span limits of TWY B6.

2.3.5 HS5(intersections of TWY C4, C26 and RWY01L/01R):

Avoid RWY incursion. Do not entre into the area of TWY C north to TWY C4.

2.3.6 HS6(intersections of TWY C7 and C):

Pay attention to taxiing routes to avoid conflicts at this area.

2.3.7 HS7(intersections of TWY C31, D10 and RWY01R/19L):

This area is a part of the taxiing route for aircrafts to/from parking stands Nr.901-908. It has got very high risk to cross RWY01R/19L. Flight crews must listen to ATC instructions and intensify observation of this area.

2.4 滑行道滑行限制 / Taxiing limits:

滑行道/TWYs	航空器翼展限制/Wing span limits of aircraft	
Other TWYs	<65m	
B4(W of TWY B),A4(W of TWY B),B6(Engine	Z52m	
run-ups)	<52m	
A1(W of TWY A),B(BTN stands 601-607), B1(W of	226	
TWY B), B2(W of TWY B), B6, T1	<36m	

3. 机坪和机位的使用

- 3.1 发动机试车须经贵阳现场指挥中心同意后进行。 在其指定的地点及时间段试车还须经贵阳塔台或贵 阳机坪同意。试车航空器滑行路线以贵阳塔台或贵 阳机坪指令为准。
- 3.2 机坪管制范围及运行规则
- 及机坪区域、东南站坪 (901-908 停机位区域),不 含 24-27 号停机位区域。
- 3.2.2 进港航空器在移交点前听管制指令转频联系 贵阳机坪, 贵阳机坪指挥航空器滑行至停机位。
- 3.2.3 出港航空器向贵阳放行或贵阳塔台申请放行 许可,准备好后听管制指令转频联系贵阳机坪。贵 阳机坪指挥航空器推出、开车、滑行, 在移交点前 转频联系贵阳地面或贵阳塔台。
- 3.2.4 出港航空器收到开车指令后 5min 未执行的, 指令取消并需要再次申请。
- 3.3 停机位使用限制:

3. Use of aprons and parking stands

- 3.1 Engine run-ups shall be carried out to OP-CTL clearance. Engine run-ups at a designated location and time shall also be cleared to TWR or APN. Follow the taxiing route by TWR or APN.
- 3.2 Apron Control Area and rules
- 3.2.1 机坪管制范围为 B 滑行道(含)以西的联络道 3.2.1 Apron Control Areas are TWYs and aprons on the west of TWY B(included), and stands Nr.901-908. Stands Nr.24-27 are not inclusive.
 - 3.2.2 Arrival aircraft shall follow ATC instructions to contact APN before transfer point, then the APN controller instructs the aircraft taxiing to the stand.
 - 3.2.3 The departure aircraft shall apply for delivery clearance to Delivery or TWR, follow the instruction to contact with APN. Then APN instructs aircraft push-back, start-up, taxiing and to contact with GND or TWR before transfer point.
 - 3.2.4 The departure aircraft shall apply again if fail to execute in 5min after receiving start-up clearance.
 - 3.3 Limits for aircraft parking on the following stands:

/音 bo /2 /0/ 1	航空器翼展限制/	机身长度限制/Fuselage limits	
停机位/Stands	Wing span limits for aircraft	(m)	

		T
	(m)	
Nr.26, 27	≤24.9	≤36.4
Nr.205, 305	≤28.72	≤36.4
Nr.604, 605	≤28.9	
Nr.24, 25, 104, 105, 204R, 206R	<36	≤39.5
Nr.201, 209, 204L, 206L, 301, 307,	<36	<44.5
308	30	×44.3
Nr.101, 103, 202, 203, 207, 208,		
302, 303, 304L/R, 306L/R,	<36	<45
503-508, 601-603, 606-610,	30	~ 43
611L/R, 612L/R, 613-617, 902-908		
Nr.108	≤39	<44.5
Nr.106	≤39	<55
Nr.102, 107	<52	<55
Nr.204, 206, 304, 306	<65	<77
Nr.611, 612	<65	
Nr.901	<65	<79

3.4 停机位进出限制:

3.4 Limits for aircraft entering and exiting stands:

停机位/Stands	滑进、滑出方式/Enter or Exit rules			
Nr. 24-27, 101-108, 201-209, 204L/R, 206L/R,				
301-308, 304L/R, 306L/R, 503-508, 608-617, 611L/R,	Taxi in and push back			
612L/R, 901-908				
Nr. 601-607	Taxi in and out			
Remarks:				
1. Aircrafts parking at adjacent stands shall not move at the same time.				

- 2. Aircrafts which enter into/exit from stands Nr.24-27 shall only taxi via TWY A1.
- 3. Aircrafts which enter into/exit from stands Nr.204, 204R, 206, 206L, 304, 304R, 306 or 306L shall only taxi via TWY B.

3.5 航空器不能同时使用的机位:

3.5 Stands forbidden to use simultaneously:

使用机位/ Stand in use	不能同时使用的机位/ Stands forbidden to be used	使用机位/ Stand in use	不能同时使用的机位/ Stands forbidden to be used
Nr. 204	Nr. 204L and 204R	Nr. 204L or 204R	Nr. 204
Nr. 206	Nr. 206L and 206R	Nr. 206L or 206R	Nr. 206
Nr. 304	Nr. 304L and 304R	Nr. 304L or 304R	Nr. 304
Nr. 306	Nr. 306L and 306R	Nr. 306L or 306R	Nr. 306
Nr. 611	Nr. 611L and 611R	Nr. 611L or 611R	Nr. 611
Nr. 612	Nr. 612L and 612R	Nr. 612L or 612R	Nr. 612

3.6 桥载设备参数/Parameters of bridge power supply equipment

Stands	Power(400Hz) Rate of work(kVA)	Power(400Hz) Quantity	Bridge carried air conditioner (RT)	Bridge carried air conditioner Quantity
101-108, 201-203, 204R,206R,207-209, 301-303, 304R, 306R, 307-308	90	27	60	21
204L,206L,304L,306L	90	4	90	4

4. 进、离场管制规定	4. Air traffic control regulations
无	Nil
5. 机场的 II/III 类运行	5. CAT II/III operations at AD
无	Nil
6. 除冰规则	6. Rules for deicing
无	Nil
7. 平行跑道同时仪表运行	7. Simultaneous operations on parallel runways
无	Nil
8. 警告	8. Warning
无	Nil
9. 直升机飞行限制,直升机停靠区	9. Helicopter operation restrictions and helicopter parking / docking area
无	Nil
ZUGY AD 2.21 噪音限制规定及减噪程序	ZUGY AD 2.21 Noise restrictions and Noise abatement procedures
无	Nil
ZUGY AD 2.22 飞行程序	ZUGY AD 2.22 Flight procedures
1. 总则	1. General

除经贵阳进近或塔台特殊许可外,在贵阳进近管制 区和塔台管制区内的飞行,必须按照仪表飞行规则 进行。 Flights within Guiyang Approach Control Area and Tower Control Area shall operate under IFR unless special clearance has been obtained from Guiyang Approach Control or Tower Control.

2. 起落航线

起落航线在跑道两侧均可, A、B 类航空器高度 1450-1550m(QNH), C、D 类 航 空 器 高 度 1650-1750m(QNH)。

3. 仪表飞行程序

3.1 严格按照航图中公布的进、离场程序飞行。如果需要,航空器可在空中交通管制部门指定的航路、 导航台或定位点上空等待或做机动飞行。

3.2 本场以 RNAV-1 (RNP-1) 飞行程序为主用程序, 传统飞行程序为备份程序。

3.3 除非特殊说明, 航空器执行 RNAV-1 (RNP-1) 飞行程序时, 飞行高度仍以管制员发布高度为准。

3.4 前往本场落地的航空器,除 ATC 有明确要求外,统一使用 RNAV ILS 进近。如果机组不能执行 RNAV ILS 进近,须在首次联系 ATC 时提出申请,经 ATC 同意后方可实施其他进近方式。

2. Traffic circuits

Traffic circuits could be made to both sides of RWY, at the altitude of 1450-1550m(QNH) for aircraft CAT A/B, and 1650-1750m(QNH) for aircraft CAT C/D.

3. IFR flight procedures

3.1 Strictly adherence is required to the relevant arrival/departure procedures published in the aeronautical charts. Aircraft may, if necessary, hold or maneuver on an airway, over a navigation facility or a fix designated by ATC.

3.2 PBN procedures(RNAV-1 or RNP-1) are primary ones used at this airport, and the traditional procedures are standby.

3.3 Unless otherwise stated, the flight altitude designated by ATC must be used in PBN procedures(RNAV-1 or RNP-1).

3.4 RNAV ILS approach procedures are implemented in Guiyang/longdongbao airport by default unless otherwise instructed by ATC. If the flight crews can not carry out RNAV ILS approach, they must apply for

other ways of approach at the first contact with ATC, and carry out to the ATC clearance.

3.5 对于已建立盲降的航空器, 当管制员要求机组进行位置报告时, 如无特殊要求, 均使用与盲降合装的 DME 台为测距台。

3.5 When ILS established, to ATC requirements, the flight crew should report the position with the DME co-located with the ILS.

4. 雷达程序和/或 ADS-B 程序

4.1 贵阳进近管制区域内实施雷达管制,进近管制范围内航路、航线上飞行的航空器间最小水平间隔为5.6km。当采用 ADS-B 间隔标准时,同高度飞行的航空器之间的最小水平间隔不得小于 10km。

4. Radar procedures and/or ADS-B procedures

4.1 Radar control has been implemented, with 5.6km horizontal separation minima en-route in Guiyang Approach Control Area. When ADS-B separation standards in use, the horizontal separation between aircrafts at the same altitude is no less than 10km.

4.2 最低监视引导高度扇区

4.2 Surveillance minimum altitude sectors

Sector 1	ALT limit: 2200m or above				
N263704 E1065603 -N263620 E1070659 -N260136 E1070240 -N260145 E1065109 -N261850 E1064827					
-N263704	E1065603				
Sector 2	ALT limit: 2700m or above				
ELKAL -N261913 E1075756 -VOR 'KHP' -N274653	E1071436-N272153 E1061411 -VOR 'QNX' -N261551				
E1055248 -N260920 E1053405 -N274452 E10	955442 -OTLEK -N265852 E1081953 -ELKAL				
Sector 3 ALT limit: 2400m or above					
ELKAL -N261913 E1075756 -VOR 'KHP' -N274653	E1071436-N272153 E1061411 -VOR 'QNX' -N261551				
E1055248 -N260920 E1053405-N253548 E1061331	-N271436 E1064130 -N270922 E1071425 -N260710				
E1071000 -N254117	' E1073850 -ELKAL				
Sector 4 ALT limit: 2100m or above					
N253548 E1061331 -N271436 E1064130 -N270922 E1071425 -N260710 E1071000 -N254117 E1073850					
-N251019 E1064304 -N253548 E1061331					

5. 无线电通信失效程序

5.1 航空器在确定机载通信设备失效后,按照管制员给定的最后一个指令高度沿计划航路飞行至进近区域边界。进入进近区域后,直飞贵阳(KWE)导航台,过台后按照右盘旋程序下降高度至修正气压高度 2700m,首次过台后 10min 退出右盘旋。机组根据通播或风向风速自行选择航行通告未关闭的跑道,并按照标准进近程序,从贵阳(KWE)台出航,自主领航着陆。

5.2 航空器确定机载通信设备失效后, 若已飞越起始进近定位点, 则按照标准进近程序自主领航着陆。

6. 目视飞行程序

无

7. 目视飞行航线

无

8. 目视参考点

无

9. 其它规定

5. Radio communication failure procedures

5.1 When an airborne communication equipment failure is confirmed, keep the last altitude assigned by ATC on the planned route to the boundary of APP area. After entering into APP area, fly directly to Guiyang VOR 'KWE', then turn RIGHT and circle down to 2700m(QNH), STOP circling 10 minutes after overflying 'KWE' first time and choose to land on the RWY unclosed by NOTAM according to the ATIS information about wind speed and wind direction, strictly follow the relative RWY IAP.

5.2 Aircraft having passed through IAF happen to communication failure shall follow the relative RWY IAP to land.

6. Procedures for VFR flights

Nil

7. VFR route

Nil

8. Visual reference point

Nil

9. Other regulations

无 Nil

10. 区域导航飞行程序相关数据

10. Data for RNAV flight procedures

航路点坐标 Waypoint list

ID	COORDINATES	ID	COORDINATES
GY401	N263911.0 E1064921.6	GY804	N261044.9 E1065212.6
GY402	N263944.1 E1070451.1	GY806	N261200.2 E1071834.1
GY403	N263842.7 E1071113.0	GY810	N264833.9 E1065940.0
GY406	N262915.4 E1064023.1	GY811	N264555.8 E1064338.5
GY407	N265156.4 E1064634.1	GY812	N263525.9 E1064135.4
GY410	N261500.5 E1065957.3	GY813	N261827.4 E1063817.1
GY411	N263909.6 E1064937.8	GY816	N264738.3 E1062335.2
GY501	N262521.3 E1064643.4	GY821	N264639.7 E1071132.7
GY503	N262503.3 E1071127.4	GY822	N271224.8 E1065924.1
GY506	N263244.3 E1072017.6	GY823	N265057.0 E1064437.3
GY507	N265617.0 E1064540.1	GY824	N265353.8 E1070043.3
GY511	N262519.9 E1064656.5	GY825	N265913.6 E1070146.9
GY603	N261722.0 E1064510.5	GY826	N265440.1 E1062049.7
GY604	N261201.9 E1064408.8	GY827	N265612.1 E1061052.2
GY613	N261720.0 E1064523.4	КНР	N2658.4 E10759.5
GY614	N261159.9 E1064421.5	KWE	N2631.4 E10647.7
GY703	N264951.9 E1065129.7	QNX	N2702.5 E10601.8
GY704	N265511.9 E1065232.1	AGTIS	N2722.1 E10645.0
GY705	N270031.9 E1065334.7	BIPIP	N2712.0 E10622.5
GY713	N264949.8 E1065142.7	ESNIB	N2614.1 E10752.8
GY714	N265509.8 E1065245.3	IDEPO	N2542.9 E10740.7
GY715	N270029.8 E1065348.0	MEMAG	N2728.5 E10659.2

GY802	N262910.2 E1065550.0	UGUGU	N2635.0 E10822.2
GY803	N261604.9 E1065315.5		

数据库编码 Coding table

Path Terminator	Waypoint ID	Fly over	Magnetic Course ()	Turn Direction	Altitude (m)	IAS (kt)	VPA/ TCH	Navigation Specification
			RW Y01.	L Departure I	BIPIP-9ZD	<u> </u>		
CF	GY401	Y	012					RNP1
DF	GY407			L				RNP1
TF	BIPIP							RNP1
			RWY01I	L Departure A	GTIS-9ZD			
CF	GY401	Y	012					RNP1
DF	GY407			L				RNP1
TF	AGTIS							RNP1
			RWY01L	Departure U	GUGU-9ZD			
CF	GY401	Y	012					RNP1
DF	GY402			R		MAX230		RNP1
TF	GY403							RNP1
TF	UGUGU							RNP1
			RWY01I	L Departure E	SNIB-9ZD			
CF	GY401	Y	012					RNP1
DF	GY402			R		MAX230		RNP1
TF	GY403							RNP1
TF	ESNIB							RNP1
RWY01L Departure IDEPO-9ZD								

			<u> </u>			
CF	GY401	Y	012			RNP1
DF	GY402			R	MAX230	RNP1
TF	GY410					RNP1
TF	IDEPO					RNP1
			RWY01F	R Departure BII	PIP-9YD	
CF	GY411	Y	012			RNP1
DF	GY407			L		RNP1
TF	BIPIP					RNP1
			RWY01R	Departure AG	TIS-9YD	
CF	GY411	Y	012			RNP1
DF	GY407			L		RNP1
TF	AGTIS					RNP1
			RWY01R	Departure UGI	UGU-9YD	
CF	GY411	Y	012			RNP1
DF	GY402			R	MAX230	RNP1
TF	GY403					RNP1
TF	UGUGU					RNP1
			RWY01R	Departure ESI	NIB-9YD	·
CF	GY411	Y	012			RNP1
DF	GY402			R	MAX230	RNP1
TF	GY403					RNP1
TF	ESNIB					RNP1
			RWY01R	Departure IDI	EPO-9YD	
CF	GY411	Y	012			RNP1
DF	GY402			R	MAX230	RNP1
TF	GY410					RNP1
TF	IDEPO					RNP1

			RWY19	L Departure	BIPIP-8ZD		
CF	GY511	Y	192				RNP1
DF	GY406			R		MAX205	RNP1
TF	GY507						RNP1
TF	BIPIP						RNP1
			RWY19I	L Departure	AGTIS-8ZD	,	
CF	GY511	Y	192				RNP1
DF	GY406			R		MAX205	RNP1
TF	GY507						RNP1
TF	AGTIS						RNP1
			RWY19L	Departure U	JGUGU-8ZD		
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	GY503						RNP1
TF	GY506						RNP1
TF	UGUGU						RNP1
			RWY19I	Departure	ESNIB-8ZD		
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	ESNIB						RNP1
			RWY19I	_ Departure	IDEPO-8ZD		
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	IDEPO						RNP1
			RWY19I	R Departure	BIPIP-8YD	·	
CF	GY501	Y	192				RNP1
DF	GY406			R		MAX205	RNP1

TF	GY507						RNP1
TF	BIPIP						RNP1
			RWY19R	Departure	AGTIS-8YD		
CF	GY501	Y	192				RNP1
DF	GY406			R		MAX205	RNP1
TF	GY507						RNP1
TF	AGTIS						RNP1
			RWY19R	Departure U	JGUGU-8YI)	<u> </u>
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	GY503						RNP1
TF	GY506						RNP1
TF	UGUGU						RNP1
			RWY19R	Departure	ESNIB-8YD		<u> </u>
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	ESNIB						RNP1
			RWY19R	Departure	IDEPO-8YD	•	·
CA			192		2000		RNP1
DF	GY410			L			RNP1
TF	IDEPO						RNP1
			RWY01L/	R Arrival M	MEMAG-9ZA	Λ	,
IF	MEMAG						RNP1
TF	GY810						RNP1
TF	GY802						RNP1
TF	GY803				2400	MAX205	RNP1
	<u> </u>	R	WY01L/R Ar	rival MEM	AG-9YA(by	ATC)	•

	T I	ı			1	 	
IF	MEMAG						RNP1
TF	GY810						RNP1
TF	GY811						RNP1
TF	GY812						RNP1
TF	GY813				2400	MAX205	RNP1
			RWY0	1L/R Arrival	KHP-9ZA	·	
IF	KHP						RNP1
TF	GY810						RNP1
TF	GY802						RNP1
TF	GY803				2400	MAX205	RNP1
		R	WY01L/R	Arrival KHI	P-9YA(by AT	CC)	·
IF	КНР						RNP1
TF	GY810						RNP1
TF	GY811						RNP1
TF	GY812						RNP1
TF	GY813				2400	MAX205	RNP1
			RWY01	L/R Arrival I	ESNIB-9ZA		
IF	ESNIB						RNP1
TF	GY806						RNP1
TF	GY803				2400	MAX205	RNP1
			RWY0	1L/R Arrival	QNX-9ZA		
IF	QNX						RNP1
TF	GY816						RNP1
TF	GY812						RNP1
TF	KWE						RNP1
TF	GY802						RNP1
TF	GY803				2400	MAX205	RNP1
-				•	•	i l	•

		RWY01L/R Arrival	QNX-9YA(by A	ГС)	
IF	QNX				RNP1
TF	GY816				RNP1
TF	GY812				RNP1
TF	GY813		2400	MAX205	RNP1
		RWY19L/R Arri	val MEMAG-8ZA	A	
IF	MEMAG				RNP1
TF	GY822		3000	MAX205	RNP1
		RWY19L/R A	rrival KHP-8ZA		
IF	КНР				RNP1
TF	GY821				RNP1
TF	GY810		2400	MAX 205	RNP1
		RWY19L/R Arı	rival ESNIB-8ZA		
IF	ESNIB				RNP1
TF	GY802				RNP1
TF	GY810		2400	MAX205	RNP1
		RWY19L/R Arrival	ESNIB-8YA(by A	ATC)	
IF	ESNIB				RNP1
TF	GY802				RNP1
TF	KWE				RNP1
TF	GY812				RNP1
TF	GY823		2400	MAX205	RNP1
		RWY19R/L Aı	rival QNX-8ZA		
IF	QNX				RNP1
TF	GY827				RNP1
TF	GY826				RNP1
TF	GY823		2400	MAX205	RNP1

]	RWY01L/R H	Iolding (out	bound time:1	min)		
НМ	GY810	Y	261	R	3600		RNP1	
НМ	GY806	Y	282	R	3000		RNP1	
НМ	GY816	Y	129	L	3600		RNP1	
			RWY19R/L H	Iolding (out	bound time:1	min)		
НМ	GY821	Y	282	L	2700		RNP1	
НМ	GY802	Y	012	L	2700		RNP1	
НМ	GY826	Y	102	L	3600		RNP1	
			RWY01LA	pproach Tra	ansition GY80	03		
IF	GY803				2400	MAX205	RNP1	
TF	GY804						RNP1	
TF	GY604						RNP1	
TF	GY603				2100		RNP1	
	RWY01L Approach Transition GY813							
IF	GY813				2400	MAX205	RNP1	
TF	GY603				2100		RNP1	
			RWY	01L Missed	Approach			
CA			012		1700	MAX205	RNP1	
DF	GY802			R	↑2400		RNP1	
			RWY01R A	approach Tra	ansition GY8	03		
IF	GY803				2400	MAX205	RNP1	
TF	GY804						RNP1	
TF	GY614						RNP1	
TF	GY613				2100		RNP1	
			RWY01R A	approach Tra	ansition GY8	13		
IF	GY813				2400	MAX205	RNP1	
TF	GY613				2100		RNP1	

		RWY	01R Missed	Approach				
CA		012		1700	MAX205	RNP1		
DF	GY802		R	↑2400		RNP1		
	RWY19L Approach Transition GY810							
IF	GY810			2400	MAX205	RNP1		
TF	GY824					RNP1		
TF	GY825					RNP1		
TF	GY715					RNP1		
TF	GY714					RNP1		
TF	GY713			2100		RNP1		
	,	RWY19LA	pproach Tra	ansition GY82	22	,		
IF	GY822			3000	MAX205	RNP1		
TF	GY715					RNP1		
TF	GY714					RNP1		
TF	GY713			2100		RNP1		
		RWY19LA	pproach Tra	ansition GY82	23			
IF	GY823			2400	MAX205	RNP1		
TF	GY713			2100		RNP1		
		RWY	19L Missed	Approach	·			
CA		192		1900	MAX205	RNP1		
DF	GY802		L	↑2400		RNP1		
	RWY19R Approach Transition GY810							
IF	GY810			2400	MAX205	RNP1		
TF	GY824					RNP1		
TF	GY825					RNP1		
TF	GY705					RNP1		
TF	GY704					RNP1		

TF	GY703				2100			RNP1
	RWY19R Approach Transition GY822							
			KW 119K A	pproach frai	isition G 1 82			
IF	GY822				3000	MAX205		RNP1
TF	GY705							RNP1
TF	GY704							RNP1
TF	GY703				2100			RNP1
	RWY19R Approach Transition GY823							
IF	GY823				2400	MAX205		RNP1
TF	GY703				2100			RNP1
	RWY19R Missed Approach							
CA			192		1900	MAX205		RNP1
DF	GY802			L	↑2400			RNP1

ZUGY AD 2.23 其它资料

ZUGY AD 2.23 Other information

全年有鸟类活动。机场当局采取了驱赶措施, 鸟的活动情况如下:

Activities of bird flocks are found in the whole year.

Aerodrome Authority resorts to dispersal methods to reduce bird activities. The details of bird activities as follows:

Bird name	Time of activity	Flight height
Kestrel	All seasons	0-500m
Amur falcon	Apr.15-May.15	0-500m
Bird of prey	Oct.	10-2000m
Waterfowl	FebMay, SepOct.	0-100m